M'BAREK BOUHCHICHI





Galerie d'art L'Atelier 21

Du 23 mars au 26 avril 2021

21, rue Abou Mahassine Arrouyani (ex rue Boissy - d'Anglas) Casablanca 20100 Maroc Tél.: +212 (0) 522 98 17 85 • Fax: +212 (0) 522 98 17 86 latelier21@gmail.com • www.atelier21.ma

© Civitella Ranieri Foundation

En couverture

Silence #1
Technique mixte sur caoutchouc
78 x 76 cm
2020



© Civitella Ranieri Foundation

The Silent Mirror

Sommes-nous ainsi conçus, ainsi faits par Dieu ou Dame Nature?

Par-delà nos limites et nos handicaps pourrions-nous, avec plus ou moins de bonheur, figurer dans une image ou dans une peinture ?

Nous pouvons être n'importe qui

Nous pouvons figurer dans une image, une peinture

Dans un espace intérieur, pour explorer le déchirement, le silence

Une existence ...

Négocier une coexistence, une visibilité sur cette terre

Lieux en suspens

Lieux d'énigmes

D'évasions par nos regards, notre pouvoir de réfléchir

Champs chromatiques silencieux

Un espace où la transformation peut se produire

Un passage d'une chose, d'une réalité à une autre?

J'aime à me laisser aller à ces lieux en suspens sur lesquels les pesanteurs sociales n'ont encore aucun effet Ces non-lieux qui se défont de l'Histoire et où le regard peut s'exercer librement

Pour reconnaître dans l'autre non pas un taxon zoologique mais un être conçu biologiquement à l'identique et, en même temps, si authentique et donc différent de par les expériences existentielles qui sont les siennes et qu'il offre humblement et humainement

Comme dans une auberge espagnole où les apports des uns des autres sont pour ainsi dire « communalisés » pour le bonheur de tout le monde

Seul dans un pareil contexte, estimais-je, la transformation pourrait être opérable, reproductible

Et l'on saura, dans la foulée, passer d'une réalité à une autre

Une réalité à visage humain.

M'barek Bouhchichi

Des portraits sans ombre





Fig. 1

Fig. 2

Le corps constitue un thème aux ramifications multiples dans l'œuvre de M'barek Bouhchichi comme en témoignent de nombreuses œuvres récentes dont : Les mains noires, 2015-2016, sculptures du creux de la main en terre cuite ; Ben Zida, 2018, installation, sculptures de têtes en terre cuite émaillée ; Nos mains, 2019, terre cuite, 80h, 120l x 30p cm ; Les mains I et Les mains II, 2019, crayon sur papier ; Terre, 2019, têtes en céramiques (3060 éléments) ; Les noirs ont des noms, 2019, technique mixte sur caoutchouc.

Moulé, sculpté, dessiné, peint, il est mis en exergue à travers un kaléidoscope de signes, de fragments (presque votifs) et d'images qui donnent à voir le multiple ou l'éclaté. Mains, têtes, visages, empreintes se font métaphores, doubles – voire doublures – de corps invisibles qui peinent à faire un. Ils renvoient au morcellement du corps humain et à l'éclatement de la perception, assignant donc au regardant la responsabilité de reconstituer les nombreuses significations imaginaires et symboliques de l'image du corps éclaté, ou de s'égarer dans l'opacité d'une telle fragmentation.

La visibilité et la présence tangible du corps dans l'œuvre de Bouhchichi s'avèrent être la première réponse à la persistance de formes d'occultation ou de dévalorisation qui sont, consciemment ou non, reconduites, sinon renforcées par le système d'éducation artistique et l'Histoire de l'art officielle notamment, et qui touchent certains groupes sociaux – précisément amazigh noir dont il est originaire – leurs histoires, savoirs, savoir-faire et expressions artistiques.

Ce travail plastique sur le corps s'ouvre donc à une pensée sociale et politique au sein de laquelle les notions d'identité, corporéité, différence et altérité sont explorées. Elle évolue chez M'barek Bouhchichi en étroite correspondance avec les recherches ouvertes par artistes et chercheurs sur la représentation du corps noir depuis les années 1980 et 1990 aux États-Unis et au rythme de ses revendications et prises de positions, qui sont autant d'occasions pour l'artiste d'éclairer sous un angle personnel les manières dont s'inscrit le corps noir dans l'espace social et le champ plastique¹.

Parmi les questions qui ont guidé ses recherches plastiques récentes : comment la représentation du corps noir dans les domaines des arts plastiques et visuels, littérature, poésie et musique, a-t-elle été conditionnée par des approches définies à partir de la race et de la sexualité, ainsi que la question du regard. Un regard médiatisé par un ensemble de techniques, dont la photographie et la peinture de chevalet, qui introduisent au Maghreb, depuis la période coloniale, une vision orientaliste qui se pérennise par ses défenseurs, ses écoles et musées, à travers des normes corporelles esthétisantes. Le nu académique et l'idéologie qui en sous-tend l'usage en premier lieu.

Les œuvres de cette exposition sont conçues à la fois comme une réponse à la différentiation et l'altérisation du corps noir et comme une tentative de réévaluation des moyens de sa représentation, à travers des techniques et protocoles créatifs mis en œuvre pour mettre à nu la logique de la construction du portrait. Elles explorent la notion d'échange – communication – entre le sujet, l'artiste et le spectateur à travers le regard, qui joue un rôle essentiel dans ce corpus de peintures.





Fig. 3

Fia. 4

Du visage au portrait?

« Silent Mirror » présente des œuvres, pour la plupart de grand format, faites de feuilles de caoutchouc frappées à l'effigie de visages de face ou de profil, bustes, figures à mi-corps ou fragments plus ou moins métonymiques, qui se signalent dans les œuvres comme présence souveraine, puisqu'ils se détachent d'un fond abstrait tel du plein sur le vide ; un fond dépouillé où les détails et textures de surface se font rares. Son volume est amplifié par un champ chromatique saturé qui nous invite à l'approche et l'immobilité, comme si l'artiste avait voulu accentuer la présence sensible de la « peinture » ainsi que son impact sur l'œil du spectateur.

Voir Amina Alaoui Soulimani, « The Invisibility of Black Moroccans». A conversation with M'barek Bouhchichi on Art, Race and Deconstruction, *The Metric*, 15 janvier 2020.

La reconnaissance figurative est immédiate. Presque toutes les figures sont représentées à échelle humaine. les visages ayant plus ou moins les proportions du nôtre. Pour autant, l'image fait obstacle car les repères de signification ne sont pas livrés à l'avance. Ils sont à deviner dans la pose des corps et des visages dont le mutisme nous envahit, nous interpelle. Bouches closes, lèvres scellées, les visages nous surplombent, arrêtent notre avancée vers les figures. Face à ces murs de silence, il faut s'armer de patience : on observe, on interroge, on attend. C'est ainsi que l'on discernera le frémissement du fond, la modulation de la matière picturale : les passages opaques ou fluides du pigment sur la feuille de caoutchouc, ou les altérations de la surface de l'œuvre telles que les lacérations, griffures, ou traces, qui permettent de constater le fragilité et l'ambiguïté de figurer le corps dans son intégralité.

Ce ne sont pas des portraits selon la stricte définition imposée par ce registre car les visages sont reconstitués à partir d'une image mentale. Mais ce ne sont pas des visages anonymes, car ils sont identifiés par les prénoms que l'artiste attribue aux figures, pour certaines inventées en multiples alter ego (Ahmed et Amadou, Fatima et Fattou) ou doubles (Faycal) qui constituent une famille de personnages liés par des affinités invisibles : un espace mental ou une humeur partagés, une profondeur psychologique commune, qui débordent la caractérisation physique ou esthétique des figures. Ce passage de la personne imaginée au personnage réel en accompagne un autre : celui de l'identité générique à l'identité référentielle, car l'artiste aspire davantage à mettre en évidence les qualités de l'individu même que celle du « type » racial représenté; triomphant du même coup des catégories essentialisantes et réductrices telles que celles de la femme ou l'homme Noir.

Traverser le mur de la représentation



Fig. 5







Fig. 6

Fig. 7

Fig. 8

Certains visages semblent rejouer la pose du portrait antique avec la tête de profil, de l'icône byzantine, ou encore celle des portraits du Fayoum, nous invitant à penser aux prémices de cet art dans l'histoire de la peinture occidentale. Sans doute est-il important de noter que ces visages se révèlent à travers une variété de poses qui expriment plastiquement une varietas rhétorique qui traduit diverses intériorités, comme en témoignent les oeuvres suivantes: Temps en suspens #3, Temps en suspens #4, Temps en suspens #5 et Fatima. De fait, ces portraits donnent à voir un déplacement par rapport à certains modèles et formules visuelles qui ont façonné

l'exercice du portrait à travers l'histoire. Ils se présentent dès lors comme les alternatives – les contraires – à ces modèles picturaux. La voie ultime de leur déconstruction résidera en leur subversion : appropriation. reformulation, transfiguration, qui sont autant de processus par lesquels l'artiste cherche à construire une interprétation « autonome » du portrait, c'est-à-dire émancipée de toute convention sociale et plastique.

Une autre stratégie de subversion est inscrite dans le choix des couleurs et des matériaux au regard de leur enracinement dans l'histoire coloniale. La couleur jaune employée pour le traitement du fond qui, de par la référence manifeste à l'imagerie publicitaire de la marque Banania, inscrit ses œuvres dans une approche critique de l'histoire visuelle du racisme, ici questionnée par le biais de ses icônes et stéréotypes. Un constat similaire peut être fait au sujet de ces rehauts de peinture blanche qui se diffusent en tâches sur le cou ou le visage de certaines figures (Fig. 10 par exemple) et corrompent la couleur locale. Ces traces blanches, explique l'artiste, nous parlent du stigmate de la couleur et de sa fétichisation.

Mais elles sont aussi la marque et le lieu d'une dynamique d'échange, d'un flou entre les identités, soulignant avant tout la dimension transformative des figures, appuvée par d'autres procédés artistiques comme le transfert ou le transport d'un même élément plastique d'un lieu à un autre de la surface du tableau. C'est le cas de ces filaments prélevés à même la peau du support qui se disséminent sur la surface de l'œuvre. Ils s'accrochent par endroits à la figure, à d'autres, troublent le fond ; accentuent ou dissolvent les lignes et les contours du corps, condamné à n'exister qu'à travers une esquisse.







Fia. 9

Fia. 11

En effet, certaines œuvres donnent à observer l'absence du corps (Fig. 9, 10 et 11), dont l'image ne peut se construire que dans la durée : celle qui préside à la reconstitution mentale que l'on peut s'en faire grâce aux rares éléments expressifs livrés par l'artiste : ébauche d'une épaule, ligne d'un cou, silhouette d'un buste qui se diluent dans une plage colorée. Mais en même temps qu'il se brouille et perd ses contours, le corps cesse d'être assujetti aux conventions artistiques et sociales qui ont pesé sur lui à travers l'histoire. Il se révèle au fil des œuvres dans des postures prosaïques prises sur le vif, transposant de manière presque photographique un moment fugitif d'une grande vérité et émotion (Fig. 12, 13 et 14 par exemple) qui battent en brèche toute une tradition de théâtralisation du corps noir.









Fig. 14

Il s'agit là d'un moyen revendiqué par l'artiste pour neutraliser le pouvoir suggestif et symbolique du corps noir et suspendre les processus d'objectivation et d'érotisation qui peuvent accompagner sa représentation. Tout se passe comme si l'artiste cherchait à éliminer le voile qui s'interpose entre les visages peints et celui du regardant pour provoquer un face à face qui effacerait, le temps d'une rencontre, les artifices de la représentation, de même que l'idéalisation plastique, au profit de la présence du sujet. On remarquera également que le cadrage se rétrécit, se dirige directement sur l'individu, qui à son tour le renvoie à l'œil du spectateur, impliquant un engagement réciproque du regardé et du regardant.

Jeux de regards/jeux de miroirs







Fig. 16



Fig. 17

Le regard joue une rôle expressif majeur dans cet ensemble de portraits. Il est d'autant plus fort que les gestes sont rares, les poses – pauses – des corps silencieuses, placides, et que l'action est concentrée sur leur mise en scène. Certains visages défient du regard, scrutent et sondent le spectateur, le confrontant à l'expérience d'une durée indéfinie. D'autres en sont le contrepoint avec des regards qui se dérobent et pointent un horschamp, un hors-temps. On y perçoit une tension, une sorte d'inquiétude sourde accentuée par la posture de retrait de ces figures ainsi que l'assombrissement du champ chromatique.







Fig. 19

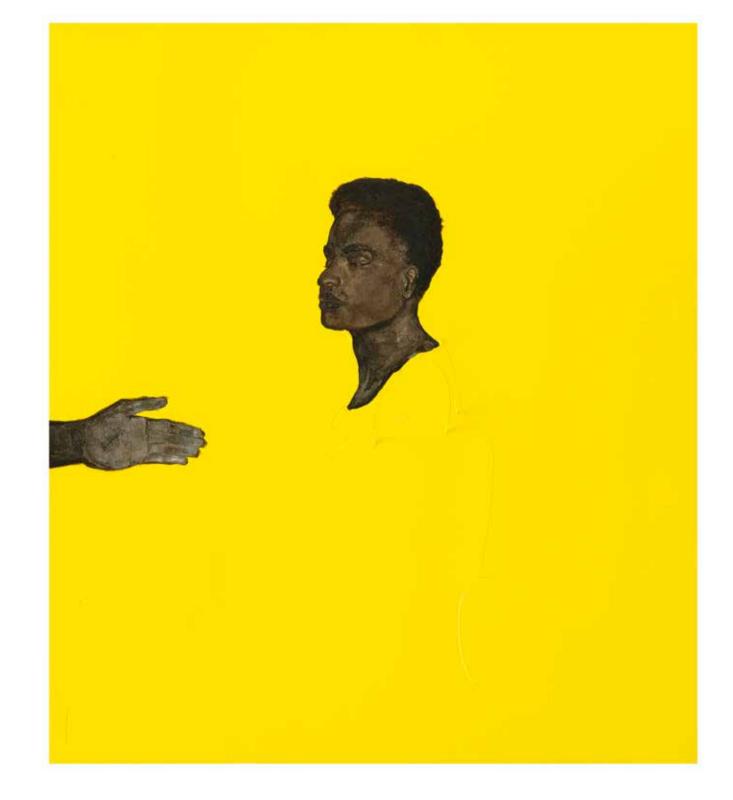


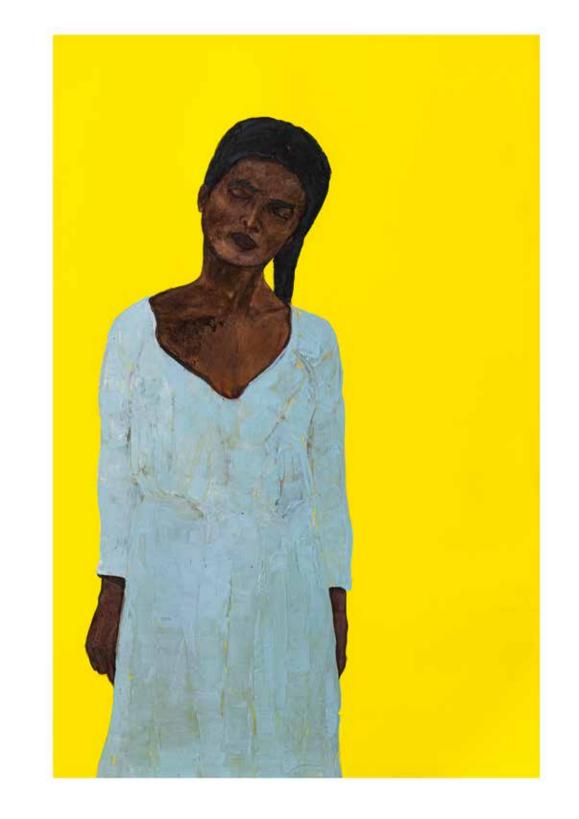
Fig. 20

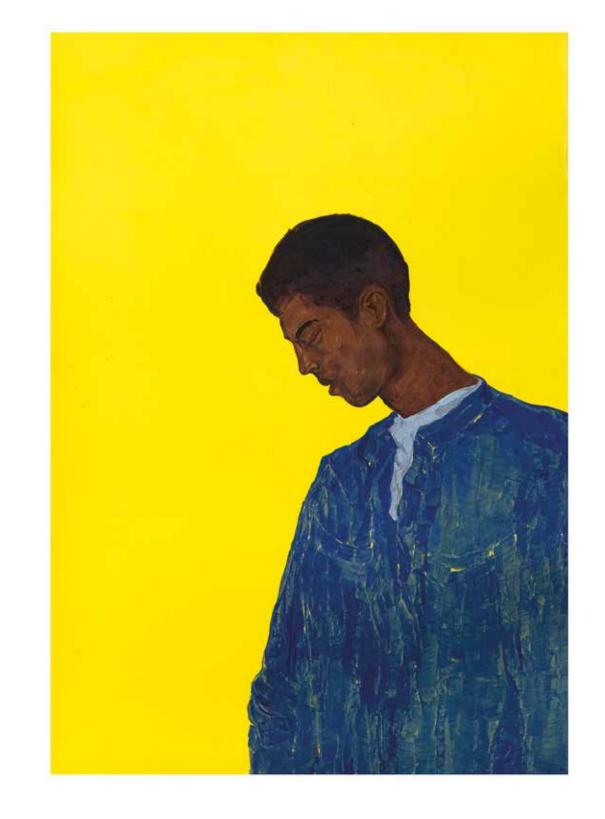
Le jeu de regard est à la fois ce qui guide et trouble le rapport entre les personnages et le regardant, tantôt assigné à la place du voyeur, tantôt pris à témoin. Il instaure une interaction interrompue entre regardant et regardé, dont l'effet est renforcé à l'aide de procédés plastiques comme le rapport ténu entre le creusement de l'espace et les effets de surface qui maintiennent le spectateur au seuil de la représentation. Ce jeu de regards trace ainsi un territoire en même temps qu'il installe une distance impossible à combler entre les personnages et le spectateur. Il est nécessaire de mesurer la valeur donnée à cette distance : point aveugle de la représentation ou son sujet véritable ? Car ce qui peut être vu comme un rapport perceptif figure aussi et surtout un rapport social. L'analogie entre les deux essentielle, car délibérément saisie par l'artiste pour souligner que la relation sociale est une manifestation de visibilité des êtres entre eux. Cette relation interrompue entre voir et se rendre visible est sans doute ce qui permet à l'artiste de mettre à nu avec finesse les modalités de rencontres avec l'altérité, tout en échappant à l'impasse de la mise en spectacle du corps noir.

Fatima-Zahra Lakrissa





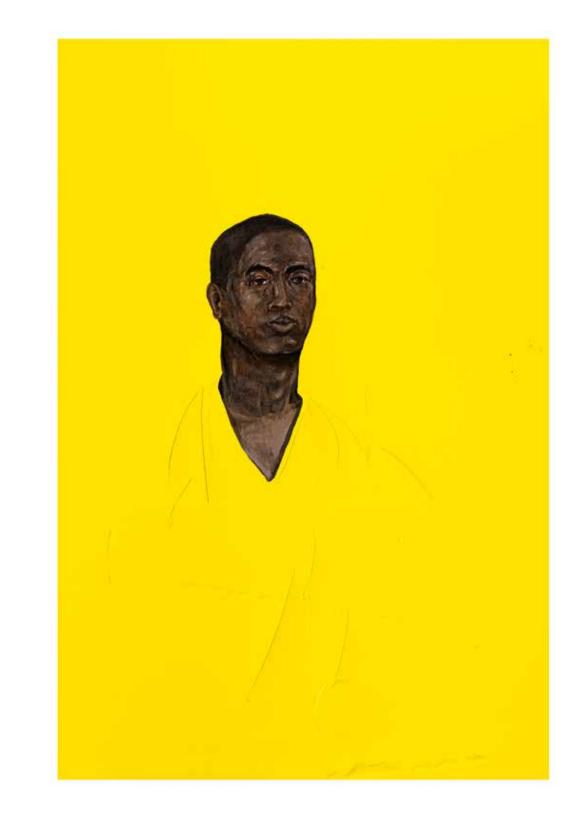






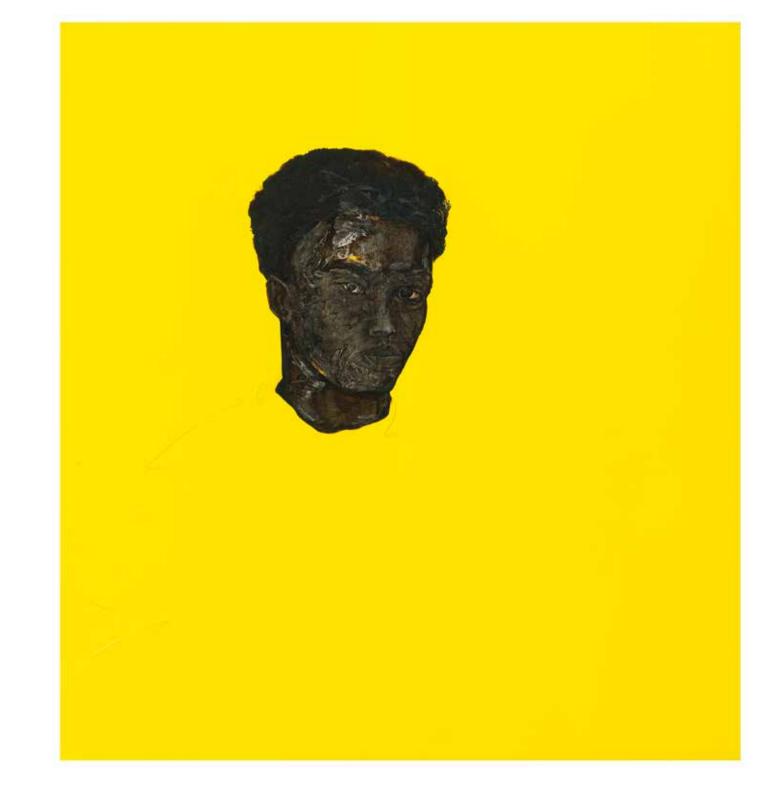
Temps en suspens #4, détail

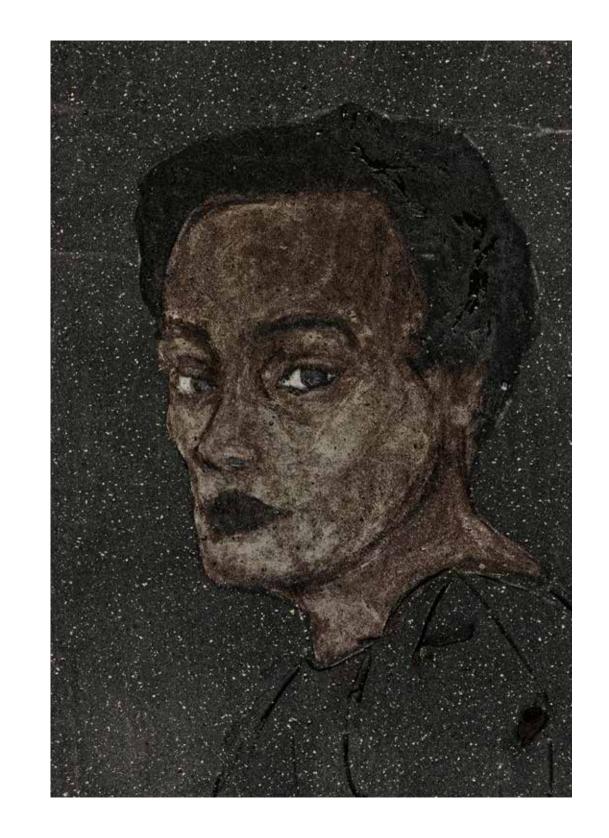














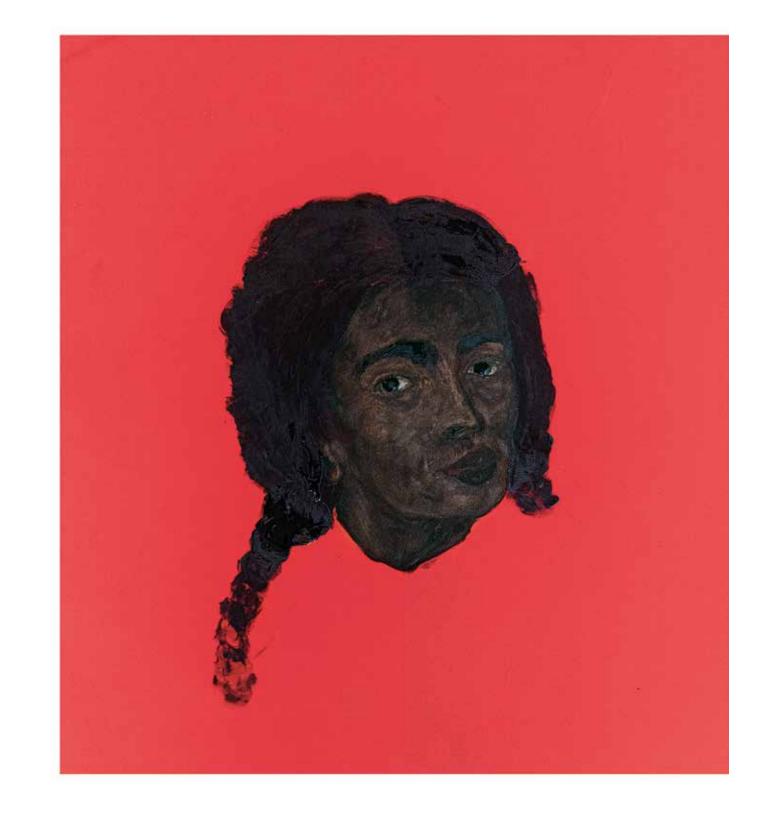
Silence #1 Technique mixte sur caoutchouc 78 x 76 cm 2020



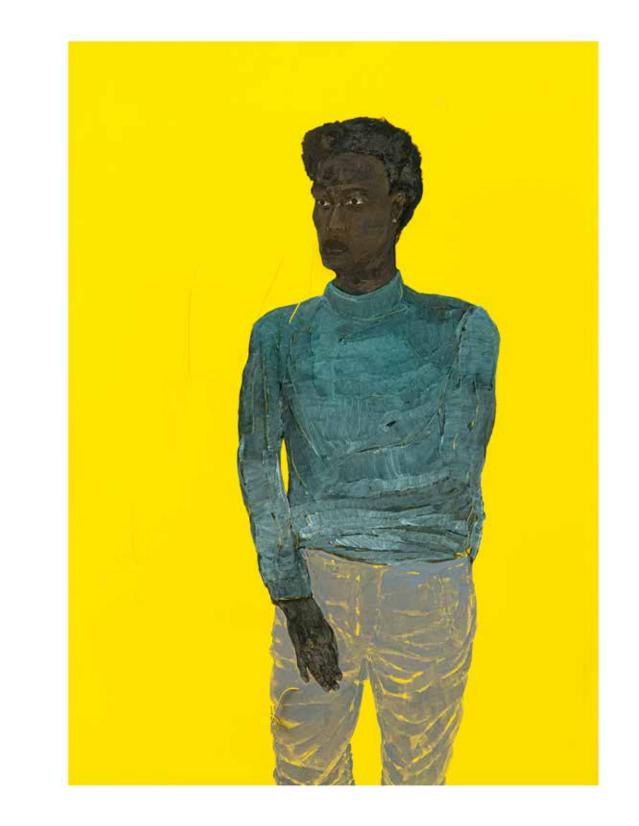
Silence #2
Technique mixte sur caoutchouc
50 x 50 cm
2020

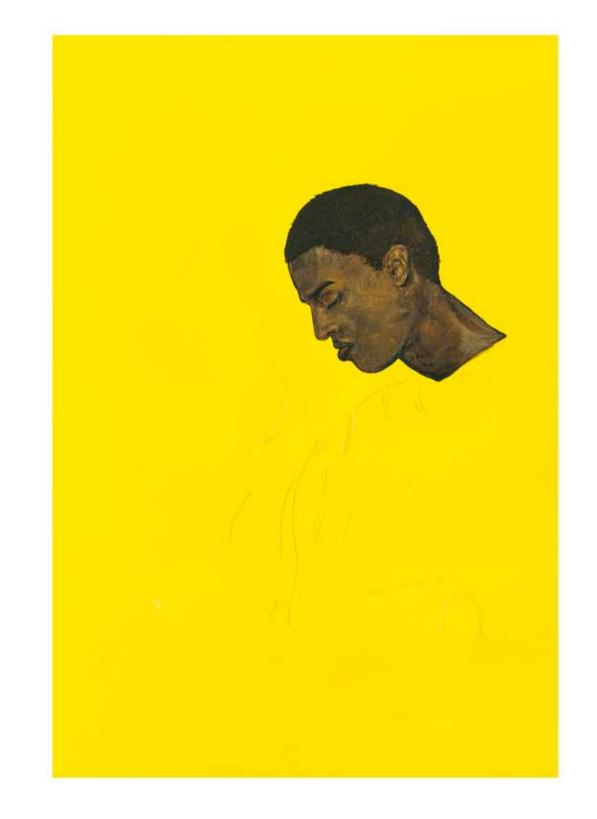


Fatima
Technique mixte sur caoutchouc
50 x 50 cm
2021

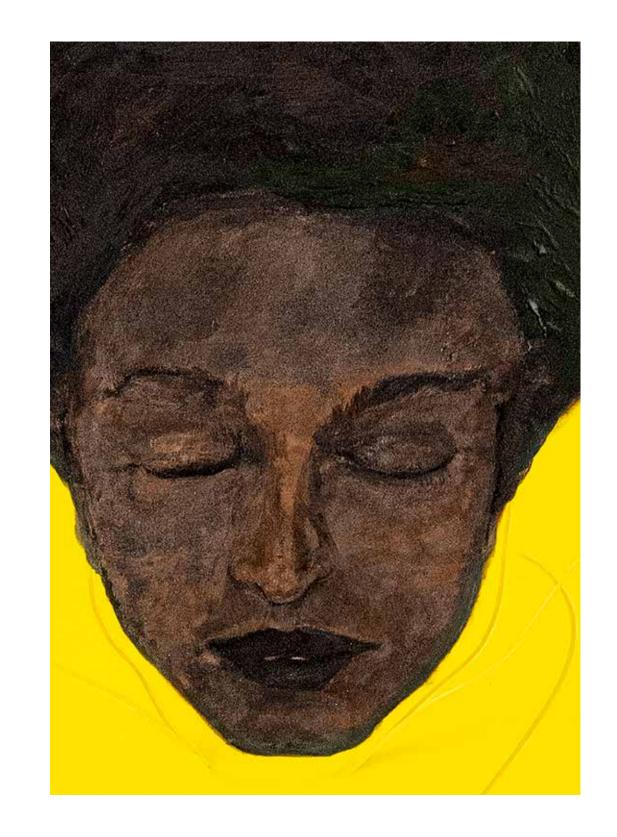


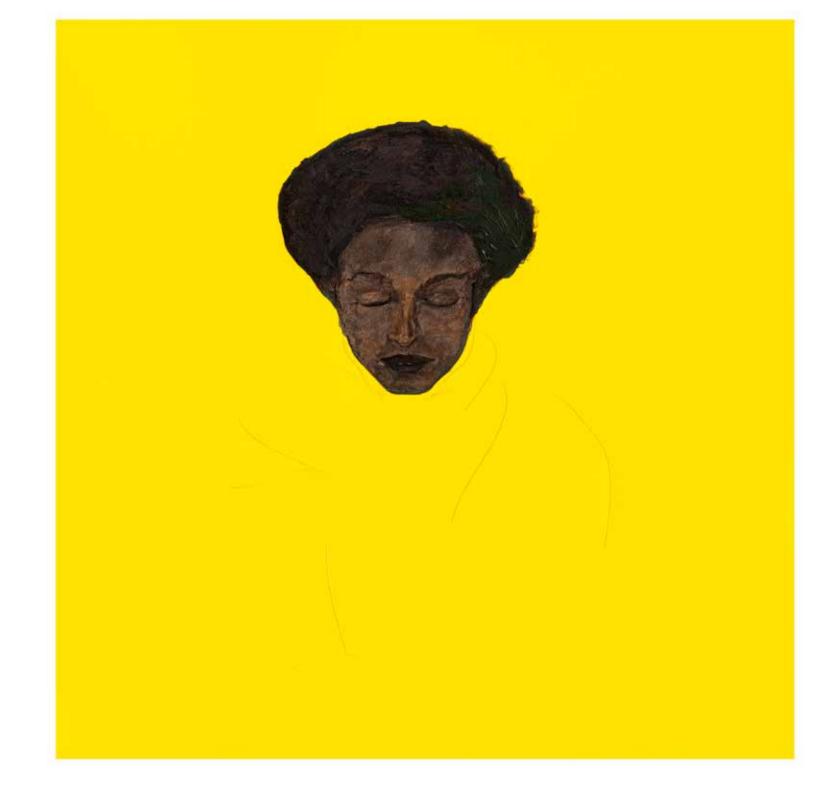








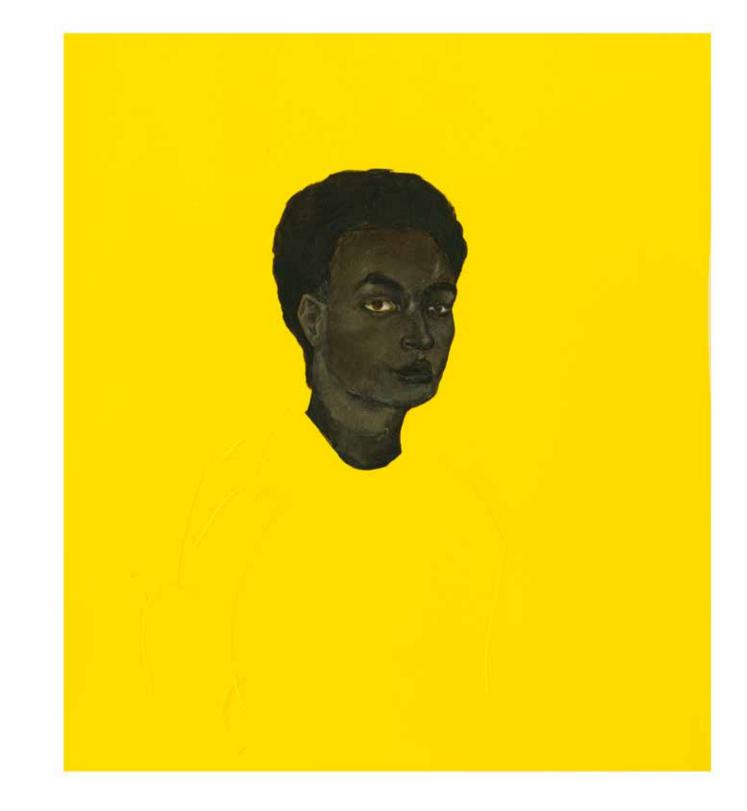




Tafoukt
Technique mixte sur caoutchouc
110 x 104 cm
2021





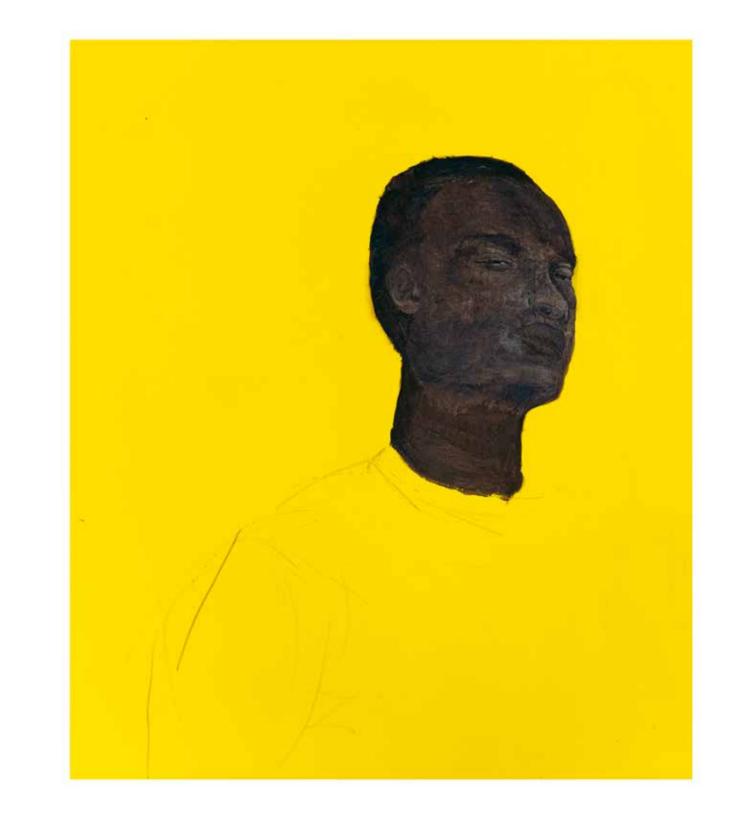


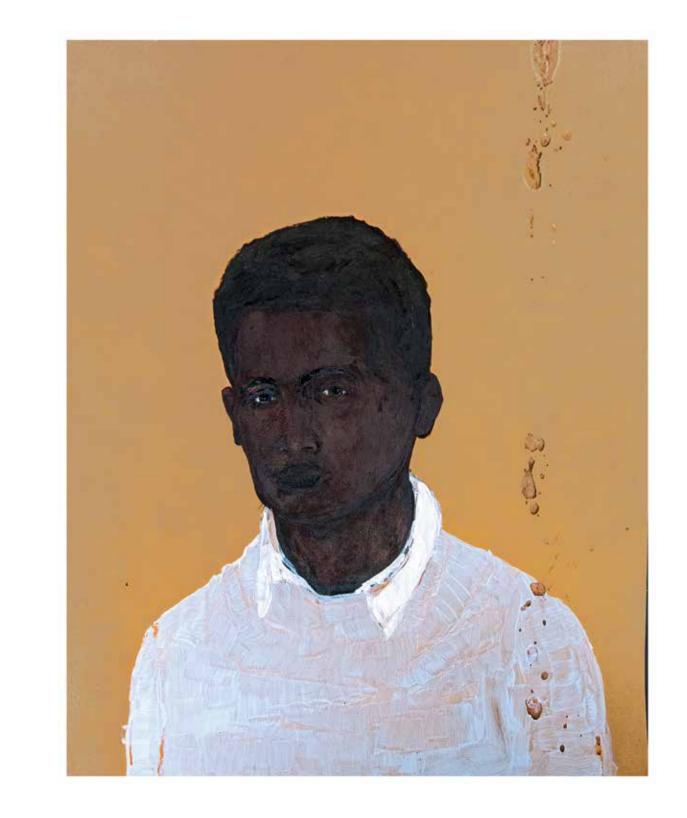


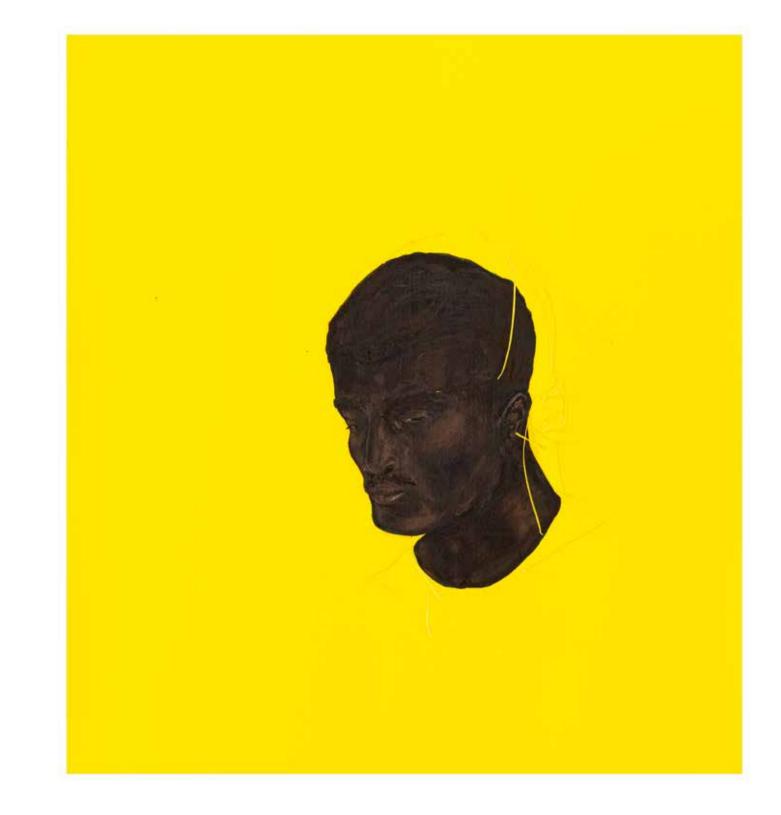




Fatou Technique mixte sur caoutchouc 109 x 101 cm 2020











M'barek Bouhchichi est né en 1975 à Akka.

Titulaire d'un baccalauréat en arts plastiques, M'barek Bouhchichi enseigne l'art depuis le milieu des années 1990 à Tiznit et aujourd'hui à Tahannaout. De la retranscription d'une recherche sur des espaces vides et pleins, de la couleur au geste qui compose, ses débuts de peintre abstrait sont la préfiguration de son travail actuel.

Ses œuvres proposent une double lecture personnelle, celle de l'artiste, ainsi que celle guidée par des pensées ouvertes au partage et à l'interprétation. À travers peinture, dessin, installation ou vidéo, M'barek Bouhchichi formule des modes d'expression qui partent du discours de l'individu vers des systèmes sociaux, poétiques et historiques plus larges.

Le fil rouge de ses œuvres renvoie à une parole individuelle qui permet une réécriture de soi. Il s'agit d'une pensée en actes que l'artiste signifie avec des allers-retours entre l'idée et l'expérience de l'œuvre.

M'barek Bouhchichi vit et travaille à Tahannaout.

Principales expositions personnelles

2021.	The Silent Mirror, galerie L'Atelier 21, Casablanca, Maroc
2019.	Les Mains parallèles, Selma Feriani gallery, Tunis, Tunisie
2018.	Chant des champs / Amarg N Igran, commissariat Karima Boudou & Philip Van Den Bosch, MuZEE, Ostende, Belgique
2016.	Les poètes de la terre, Voice gallery, Marrakech, Maroc Les mains noires, commissariat Omar Berrada, Kulte gallery, Rabat, Maroc
2010.	Beyond II, galerie Delacroix, Tanger, Maroc
	Beyond, galerie Rê, Marrakech, Maroc
2009.	Non lieu, galerie L'Atelier 21, Casablanca, Maroc
	Reflets d'humeur, galerie Europia, Paris, France
2008.	Meta-Scape, galerie Rê, Marrakech, Maroc
	Errance, Alliance franco-marocaine, Essaouira, Maroc
2007.	Travaux récents, galerie Rê, Marrakech, Maroc
	Maison de la culture, Tiznit, Maroc
2006.	Galerie Crous-Beaux-Arts, Paris, France
	Galerie de la Cité internationale des arts, Paris, France
2005.	Galerie Mohamed El Fassi, Rabat, Maroc
	Parcours d'artistes, Souissi, Rabat, Maroc
2004.	ABSOLUTment artiste, Le 5cinq, Essaouira, Maroc

Principales expositions collectives

- 2021. Ce qui s'oublie et ce qui reste, commissariat Meriem Berrada & Isabelle Renard, Musée national de l'histoire de l'immigration, Paris, France Unite Knots, Weave Connections, commissariat Meriem Berrada, Janine Gaëlle Dieudji & Katja Hagelstam, Institut finlandais, Paris, France Archive(s) Sensible(s), commissariat Laura Scemama, Le Cube, Independent Art Room, Rabat, Maroc
- 2020. L'art pour l'espoir, galerie L'Atelier 21, Casablanca, Maroc

La Vague blanche : 20 ans d'art contemporain marocain, commissariat Mohamed Tahara, Galerie 38, Casablanca, Maroc

Global(e) Resistance, commissariat Christine Macel, Alicia Knock & Yung Ma, Centre Pompidou, Paris, France

Reflecting Reality, galerie Valentina Bonomo, Rome, Italie

Sporcarsi Le Mani Per Fare Un Lavoro Pulito, commissariat Black History Month Florence & Valentina Gensini, Murate Art District, Florence, Italie La courte échelle, Goodman gallery, Cape Town, Afrique du Sud

Malhoun 2.0, commissariat Philip Van Den Bossche, Fenduq, Marrakech, Maroc

1-54 Contemporary Art Fair, Voice gallery, Marrakech, Maroc

A l'épreuve du tamis, commissariat Fatima-Zahra Lakrissa, Le 18, Marrakech, Maroc

2019. AKAA Art & Design Fair, Voice gallery, Paris, France

Material Insanity, commissariat Meriem Berrada & Janine Gaëlle Dieudji, Musée d'art contemporain Africain Al-Maaden, Marrakech, Maroc El Ghaba, Carte blanche à Mohamed El baz, Biennale de Rabat, Maroc

Vertiges de l'amour, commissariat Siham Wighan, FDCCA, Casablanca, Maroc

Ultrasanity, commissariat Bonaventure Ndikung & Elena Agudio, SAVVY Contemporary, Berlin, Allemagne

Art Dubaï, Voice gallery, Dubaï, Émirats arabes unis

En quête d'archives, commissariat Sarah Dornhof, Silent green, Berlin, Allemagne

Variation within Repetition, galerie Valentina Bonomo, Rome, Italie

2018. Art et Football, galerie L'Atelier 21, Casablanca, Maroc

Dak'Art, commissariat Simone Njami, Biennale d'art contemporain africain, Dakar, Sénégal

FIAC, Selma Feriani gallery, Paris, France

1-54 Contemporary Art Fair, Voice gallery, Londres, Royaume-Uni

Akal, Carte blanche à Fatiha Zemmouri, Fondation CDG, Rabat, Maroc

2017. Spend, Kulte gallery, Rabat, Maroc

Between Wells, commissariat Francesca Masoero, Le 18, Marrakech, Maroc

Document bilingue, commissariat Sabrina Grassi & Erik Bullot, MUCEM, Marseille, France

Héros, Anti-héros, Personnes extraordinaires, Comptoir des Mines, Marrakech, Maroc

Footprint zéro, commissariat Sarah Riggs & Florence Renault-Darsi, L'Uzine, Casablanca, Maroc

2015. Much Silence, Le 18, Marrakech, Maroc

Both Ways/ Moroccan & American Art Exchange, Palace Essadi, Marrakech, Maroc

Morocco Both Ways/ Moroccan & American Art Exchange, commissariat Moulim El Arroussi, The Mahler Fine Art, Raleigh, États-Unis

2014. Le Maroc contemporain, commissariat Jean Hubert Martin & Moulim El Arroussi, Institut du monde arabe, Paris, France

Biennale de Marrakech, Maroc

Carte blanche à Hassan Bourkia: Mots, couleurs et matières, Fondation CDG, Rabat, Maroc

2012. Between Walls, commissariat Yasmina Naji, Souissi, Rabat, Maroc

A nossa Arte É A Vossa Casa, Setùbal, Portugal

2011. Marrakech Art Fair, galerie L'Atelier 21, Marrakech, Maroc

Biennale de Pontevedra, Espagne Connexion 2, galerie Rê, Marrakech, Maroc Voisinages, galerie L'Atelier 21, Casablanca, Maroc Untitled, Zemmouri & Co, galerie Rê, Marrakech, Maroc Biennale du Caire, 11ème édition, Caire, Égypte ARTénim, Foire d'art contemporain, galerie Rê, Nîmes, France La peinture à jamais, commissariat Aziz Daki, galerie Mohamed El Fassi, Rabat, Maroc Biennale de Pontevedra, Espagne Les 15, galerie Rê, Marrakech, Maroc Marrocos, commissariat Dominique Potier, FAAP, Musée d'art Brésilien, Sao Paulo, Brésil 2007. Estampes, création plurielle, Instituts français de Casablanca, Rabat et Tanger Couleurs, fragments nomades III, Salle de la Légion d'honneur, Saint-Denis, France Couleurs, Fragments nomades II, IUT, Caen, France Plein Sud, commissariat Aziz Daki, galerie Bab Elkbir, Rabat, Maroc AlM, Art in Marrakech, galerie Rê, Marrakech, Maroc Couleurs, Fragments nomades I, galerie d'art contemporain, Auvers-Sur-Oise, France Galerie Europia, Paris, France Salon d'automne. Paris. France Carrefour des artistes, Le Bastion de Bab Marrakech, Essaouira, Maroc Parcours d'artistes, Souissi, Rabat, Maroc 6 regards croisés, galerie Memoarts, Casablanca, Maroc ABSOLUTment artiste, espace Renouvo, Casablanca, Maroc La 4ème rencontre d'arts plastiques, Tiznit, Maroc 2002. Arrouya, Tiznit, Maroc Interventions

2010. *Maroc épuré*, Institut français, Rabat, Maroc

2013.	Vivre en dehors du cube, TED x Tiznit, Maroc
2012.	Awaln'Art, Rencontres artistiques internationales en places publiques, Marrakech, Marod
	Les Escales improbables de Montréal, Canada
2010.	Architectural responses, avec Eric Saline, Riad Alif, Fès, Maroc
2008.	Performance, Galerie Rê, Marrakech, Maroc
2005.	Des arts et Désert, Installations, Merzouga, Maroc
2003.	La toile évolutive, Saint-Denis, France

Édition

- 2016. The Africans, livre collectif, Kulte Editions, Maroc
- 2007. Cinq sens pour une mort, livre d'artiste, poème d'Etel Adnan, Editions Al Manar, France

Résidences

- 2020. La Pause Residency, Agafay, Maroc
- 2019. Civitella Ranieri Fondation, Umbertide, Italie
- 2017. Beyond Qafila Thania, Caravane entre M'hamid El Ghizlane et Tissint, Désert marocain, Maroc Résidence de création, Hôpital Psychiatrique Arrazi, Salé, Maroc Résidence de création, Caravane de Tighmert, Guelmim, Maroc
- 2015. Résidence croisée, Les oiseaux migrateurs, Tahannaout, Maroc & Art Space, Raleigh, États-Unis
- 2008. Résidence de création, Institut français de Tétouan, Maroc
- 2006. Bourse du gouvernement français, Cité internationale des arts, Paris, France

Principales collections

Musée National d'Art Moderne du Centre Georges Pompidou, France Musée d'Art Contemporain Africain Al Maaden, Maroc The American Friends of the Arts in North Africa Foundation, États-Unis Fondation CDG, Maroc Ministère des Finances, Maroc Royal Mansour Marrakech, Maroc Diana Holding, Maroc

Dépôt légal : 2021MO0680 ISBN : 978-9954-509-70-8

Photos: Fouad Maazouz
Textes: M'barek Bouhchichi (page 3), Fatima-Zahra Lakrissa (pages 4 à 9)
Impression de l'incet print

Exposition du 23 mars au 26 avril 2021

21, rue Abou Mahassine Arrouyani (ex rue Boissy - d'Anglas) Casablanca 20100 Maroc Tél. : +212 (0) 522 98 17 85 - Fax : +212 (0) 522 98 17 86 - www.atelier21.ma

